



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
5 March 2015
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Двадцать восьмая сессия

Пункт 6 повестки дня

Универсальный периодический обзор

Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору*

Сан-Марино

Добавление

Соображения в отношении выводов и/или рекомендаций, добровольные обязательства и ответы, представленные государством – объектом обзора

* Настоящий доклад до его передачи в службы письменного перевода Организации Объединенных Наций не редактировался.

GE.15-04375 (R) 170315 170315



* 1 5 0 4 3 7 5 *

Просьба отправить на вторичную переработку 



1. Республика Сан-Марино принимает к сведению рекомендации, сформулированные государствами – членами Организации Объединенных Наций по итогам ее второго универсального периодического обзора (УПО), проведенного 29 октября 2014 года.
2. Утверждая доклад рабочей группы по универсальному периодическому обзору 31 октября 2014 года, Сан-Марино выразила намерение принять 46 из 74 рекомендаций, отметив при этом, что не может принять 11 рекомендаций.
3. Остающиеся 17 рекомендаций были тщательно изучены правительством Сан-Марино, и ответы по ним представлены в настоящем добавлении.

I. Комментарии Сан-Марино относительно рекомендаций, принятых в ходе подготовки доклада рабочей группы по универсальному периодическому обзору (A/HRC/28/9, пункт 78)

4. Сан-Марино имеет честь представить комментарии относительно некоторых принятых рекомендаций, в частности тех, которые уже были выполнены.
5. **Рекомендации с 78.1 по 78.16 относительно ратификации международных договоров:** администрация Сан-Марино изучила законодательство Сан-Марино на предмет его соответствия Факультативному протоколу к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах и, удостоверившись в этом, начала процесс присоединения к нему. В настоящее время на рассмотрении находится Факультативный протокол к Конвенции о правах ребенка, касающийся процедуры сообщений. Кампальские поправки к Римскому статуту о преступлении агрессии были ратифицированы парламентом 31 октября 2014 года.
6. **Рекомендация 34 относительно запрещения телесных наказаний:** данная рекомендация была полностью выполнена посредством принятия Закона №140/2014, вносящего поправки в Уголовный кодекс, а также закона о внесении изменений в семейное законодательство, устанавливающего запрет на телесные наказания в рамках осуществления исправительных или дисциплинарных полномочий. В частности, было предусмотрено, что ребенок не может подвергаться телесным наказаниям или другому обращению, "причиняющему вред его физической и психологической целостности".
7. **Рекомендации с 39 по 42 относительно прав инвалидов:** на последней парламентской сессии был одобрен Рамочный закон об оказании помощи инвалидам, их социальной интеграции и правах, который полностью включает в себя принципы, определения и основополагающие понятия Конвенции Организации Объединенных Наций о правах инвалидов, путем обеспечения применения инструментов его осуществления.

II. Ответы Сан-Марино на рекомендации, содержащиеся в пункте 79 доклада рабочей группы по универсальному периодическому обзору (A/HRC/28/9)

8. **Рекомендации 79.1, 79.2, 79.3 и 79.4: не приняты.** В настоящий момент Сан-Марино не может взять на себя обязательство присоединиться к Междуна-

родной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений. Принимая во внимание нехватку людских ресурсов в администрации Сан-Марино, а также с учетом того, что уже было указано в национальном докладе и вступительных замечаниях главы делегации Сан-Марино на 20-м заседании группы по УПО Совета по правам человека, Сан-Марино не сможет выполнить обязательства, содержащиеся в статье 29, что в результате приведет к дальнейшим задержкам в представлении национальных докладов. По этой причине, а также в связи с абсолютным отсутствием сообщений о случаях принудительных исчезновений в Сан-Марино, обусловленным ее небольшой площадью (61 кв. м) и мерами контроля, осуществляемыми полицией, Сан-Марино не намерена принимать рекомендации 79.1, 79.2, 79.3 и 79.4.

9. **Рекомендация 79.5: не принята.** Не следует ожидать от Сан-Марино скорого присоединения к Конвенции о неприменимости срока давности к военным преступлениям и преступлениям против человечества. В результате изучения законодательства Сан-Марино на предмет его соответствия Конвенции была признана необходимость внести изменения в Уголовный кодекс Сан-Марино до присоединения к этому международному договору.

10. **Рекомендация 79.6: принята.** В контексте подготовки нового общего базового документа по Сан-Марино, который будет представлен в ближайшее время, администрация Сан-Марино создала базу данных по правам человека в соответствии с руководящими указаниями, содержащимися в документе HRI/GEN/2/Rev.6, в котором предлагается проводить ежегодное обновление этой базы данных. Таким образом Сан-Марино принимает данную рекомендацию и считает ее уже выполненной.

11. **Рекомендация 79.7: принята.** В Сан-Марино регулярно проводятся информационно-просветительские кампании и мониторинг в целях борьбы с любыми формами дискриминации. Республика приняла ряд законодательных актов, направленных на защиту населения от дискриминации, и любые проявления дискриминации в какой бы то ни было форме становятся предметом судебного рассмотрения.

12. **Рекомендации 79.8, 79.9 и 79.10: приняты** и частично уже выполнены. По общему мнению, нормативно-правовая база страны по борьбе со всеми формами дискриминации является хорошо структурированной. В Сан-Марино отсутствуют сообщения о случаях дискриминации по признаку этнического происхождения. Что касается гражданства, то избирательное право на парламентских и местных выборах имеют лишь граждане Сан-Марино. Что касается языка, то Республика принимает стратегии, направленные на расширение программ изучения языков как на всех уровнях системы образования, в связи с чем недавно был издан указ о введении многоязычия, так и путем организации вечерних занятий для взрослых, которые привлекают множество людей и показывают неплохие результаты. В стране нет различий между гражданами Сан-Марино и иностранными гражданами в отношении доступа к рынку труда и государственной службе. Республика защищает и поощряет свободу выражения мнений, включая право на религиозное самовыражение. В Сан-Марино существуют ассоциации, располагающие специальными помещениями, которые используются как места отправления культа. Республика поощряет межконфессиональный диалог путем осуществления конкретных инициатив, в том числе на международном уровне. Так, например, в 2007 году в историческом центре было открыто место для медитации и личной молитвы для представителей любого религиозного верования.

13. **Рекомендация 79.11: не принята.** Действующее в настоящее время законодательство Сан-Марино не позволяет принять данную рекомендацию.
 14. **Рекомендации 79.12 и 79.15: не приняты.** По общепринятому мнению, преступление, состоящее в диффамации, которое предусмотрено в статье 183 Уголовного кодекса Сан-Марино, не является препятствием для осуществления права на свободу выражения мнений и позволяет сохранять хрупкое равновесие между правом на информацию и правом на неприкосновенность частной жизни.
 15. **Рекомендации 79.13, 79.14 и 79.16: приняты.** Право женщин голосовать и выдвигать свои кандидатуры осуществляется на основе гендерного равенства. В целях борьбы с низкой представленностью женщин в государственных учреждениях последняя избирательная реформа (Специальный закон № 1 от 5 августа 2008 года) предусматривает, что во время проведения общих выборов в стране каждый партийный список должен включать не более двух третей кандидатов одного пола (так называемая "обязательная квота для женщин").
 16. **Рекомендация 79.17: принята.** Эта рекомендация считается уже выполненной благодаря деятельности по надзору, осуществляемой Отделением профилактики Института социальной безопасности Сан-Марино во всех секторах промышленности, в том числе строительном секторе и машиностроении. Такой надзор проводится в соответствии с Законом № 31 от 18 февраля 1998 года ("Рамочный закон о безопасности и здоровье на рабочем месте"), а также на основе соответствующих актов. Указанный Закон обеспечивает осуществление международных соглашений и конвенций, стороной которых является Сан-Марино.
-